

MEGÁLLAPODÁS KÖZVETÍTETT SZOLGÁLTATÁSRÓL

A jelen megállapodás (továbbiakban: **Megállapodás**) az

Elnevezése (teljes név):	MVM Paks II. Atomerőmű Fejlesztő Zártkörűen Működő Részvénytársaság
Székhelye:	7030 Paks, Gagarin utca 1. 3. em. 302/B.
Cégjegyzék száma:	17-10-001282
Adószáma:	24086954-2-17
Közösségi adószáma:	HU24086954
Bankszámlát vezető pénzüintézet neve és bankszámla száma:	K&H Bank Zrt. 432 Paks 10404326-50526677-67521005
Képviseli (név, beosztás):	Nagy Sándor vezérigazgató Tóth Csilla műszaki igazgató
Szerződés azonosító szám:	

(továbbiakban: **MVM Paks II. Zrt.**), és az

Elnevezése (teljes név):	MVM Paks Atomerőmű Zártkörűen Működő Részvénytársaság
Székhelye:	7031 Paks, Pf.: 71 8803/15.
Cégjegyzék száma:	17-10-001113
Adószáma:	10742833-2-17
Közösségi adószáma:	HU10742833
Bankszámlát vezető pénzüintézet neve és bankszámla száma:	
Képviseli (név, beosztás):	Mácsik György Tamás beszerzési osztályvezető Petter László csoportvezető
Szerződés azonosító szám:	

(továbbiakban: **MVM Paks Atomerőmű Zrt.**) (MVM Paks II. Zrt. és MVM Paks Atomerőmű Zrt. bármelyike **Fél**, együttesen **Felek**) között jött létre az alábbi feltételekkel.

1. Az MVM Paks Atomerőmű Zrt. 2014. november 20. napján, „Tanulmány készítése az MVM Paks Atomerőmű Zrt. körüli térség jelenlegi kereskedelmi szállásállományának felmérése, a növelhetőség feltételrendszerének komplex vizsgálata” tárgyban, 4000116040 szám alatt vállalkozási szerződést (továbbiakban: **Szerződés**) kötött a Pécsi Tudományegyetemmel (székhely: 7622 Pécs, Vasvári Pál utca 4., adószáma: 15329798-2-02; nyilvántartási száma: 03-0014-04, továbbiakban: **Vállalkozó**).
2. Az MVM Paks Atomerőmű Zrt. a Szerződés teljesítésének dokumentumait a felhasználási joga és a jelen Megállapodás 1. számú mellékletét képező szándéknyilatkozat alapján az MVM Paks II. Zrt. részére átadja. MVM Paks Atomerőmű Zrt. az MVM Paks II. Zrt. részére a szerzői jogi tárgyú szellemi alkotásokra vonatkozóan kizárólagos, korlátozástól mentes felhasználási engedélyt ad. A kizárólagosság alapján kizárólag az MVM Paks II. Zrt. jogosult a felhasználásra

és kizárólag az MVM Paks II. Zrt. jogosult további felhasználási engedély adására bármely harmadik személynek.

3. Az MVM Paks II. Zrt. - mint közvetített szolgáltatást - megtéríti az MVM Paksi Atomerőmű Zrt. részéről a Szerződéssel kapcsolatban felmerült mindösszesen

16.200.200,- Ft+ÁFA

azaz tizenhatmillió-kettőszázezer-kettőszáz forint plusz általános forgalmi adó

összeget és ezen összeget az MVM Paksi Atomerőmű Zrt. részére megfizeti.

4. Az MVM Paksi Atomerőmű Zrt. a jelen Megállapodás alapján jogosult – a dokumentumok átadását követően – a jelen Megállapodás 3. pontjában meghatározott összegről szóló számlát közvetített szolgáltatás jogcímén az MVM Paks II. Zrt. részére megküldeni.
5. Az MVM Paks II. Zrt. a jelen Megállapodás 3. pontjában meghatározott összeget az MVM KONTÓ Pénzügyi és Számviteli Szolgáltató Központ Zártkörűen Működő Részvénytársaság által az érvényes és hatályos jogszabályoknak megfelelően kiállított és megküldött számla kézhezvételétől számított 15 naptári napon belül köteles az MVM Paksi Atomerőmű Zrt. részére megfizetni.
6. Amennyiben a fizetési határidő munkaszüneti napra esik, a fizetési határidő a következő munkanapon jár le.
7. Késedelmes fizetés esetén az MVM Paks II. Zrt. a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvényben (Ptk.) meghatározott mértékű késedelmi kamatot tartozik az MVM Paksi Atomerőmű Zrt. részére megfizetni.
8. A Felek megállapodnak, hogy a jelen Megállapodásban rögzített közvetített szolgáltatás az általános forgalmi adóról szóló 2007. évi CXXVII. tv. 55-56.§-ai értelmében eseti megrendelésen alapuló szolgáltatásnyújtásnak tekintendő.

Az elvégzett teljesítésről teljesítésigazolási jegyzőkönyvet vagy a jelen Megállapodásban nevesített teljesítés igazolására szolgáló más elfogadott dokumentumot kell felvenni.

A számla határidőre történő kifizetésének feltétele, hogy a számla:

- tartalmazza a jelen Megállapodás számát,
- tartalmazza az MVM Paksi Atomerőmű Zrt. és az MVM Paks II. Zrt. nevét, adószámát, székhelyét,
- tartalmazza az MVM Paksi Atomerőmű Zrt. bankszámlaszámát, melyre az átutalást kéri,
- feleljen meg a hatályos jogszabályi előírásoknak,
- feleljen meg az általános forgalmi adóról szóló 2007. évi CXXVII. tv. 169.§- ában előírt tartalmi, formai követelményeknek,
- tartalmazza a jelen Megállapodás tartalmának megfelelő TESZOR számot,
- csatolják az MVM Paks II. Zrt. által aláírt eredeti teljesítésigazolást (vagy a teljesítés igazolására szolgáló más elfogadott dokumentumot) számlamellékletként.

9. A Felek kapcsolattartói az alábbiak:

Az MVM Paks II. Zrt. kapcsolattartói:

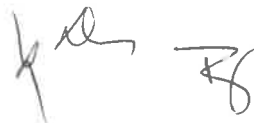
Teljesítésigazolásra jogosult személyek:

Nagy Sándor vezérigazgató

tel.: 75/503-707

e-mail: snagy@mvmpaks2.hu

20



705

Tóth Csilla műszaki igazgató

tel.: 75/503-708

e-mail: csillatoth@mvmpaks2.hu

Általános kérdésekben:

Kern Zsuzsanna beszerzési osztályvezető

tel.: 75/508-448

e-mail: kernzs@mvmpaks2.hu

Az MVM Paksi Atomerőmű Zrt. kapcsolattartói:

Szakmai kérdésekben:

Thuróczy Zsuzsanna

tel.: 75/510-533

e-mail: thuroczyzs@npp.hu

A jelen Megállapodással kapcsolatos általános, módosítással nem járó kérdésekben:

Mácsik György Tamás, osztályvezető

tel: 75/50-7924,

e-mail: macsik@npp.hu

Petter László, csoportvezető

tel.: 20/263-2340,

e-mail: petterl@npp.hu

A kijelölt kapcsolattartók eljárhatnak minden olyan kérdésben, amely összefügg a jelen Megállapodás teljesítésével, de nem jelenti annak módosítását.

Az együttműködés során tett intézkedéseket és nyilatkozatokat Felek – minden esetben – kötelesek írásba foglalni.

A kijelölt kapcsolattartók személyében bekövetkező változásról írásban 5 munkanapon belül kell értesíteni a másik Felet.

A jelen Megállapodás teljesítésével összefüggő értesítéseket írásba kell foglalni és a Felek székhelyére, vagy az általuk a jelen Megállapodásban megjelölt más címre kell elküldeni. Az írásba foglalás történhet levélben, jegyzőkönyvben.

Mindegyik fél megváltoztathatja a megnevezett címet egy előzetesen küldött írásos értesítéssel.

10. Jelen Megállapodás megkötésével a Felek hozzájárulnak ahhoz, hogy közzétételi kötelezettségük teljesítése keretében köztegyék a jelen Megállapodásnak a köztulajdonban álló gazdasági társaságok takarékosabb működéséről szóló 2009. évi CXXII. törvény (a továbbiakban: a Kgt.) 2.§ (3) bekezdésében meghatározott adatait, amennyiben a jelen Megállapodás értéke, vagy közöttük egy költségvetési évben kötött azonos tárgyú szerződések, megállapodások együttes értéke eléri a Kgt. 2. § (3) bekezdésben hivatkozott értékhatárt.

Felek megállapodnak, hogy a jelen megállapodással összefüggésben tudomásukra jutott, üzleti titoknak minősülő információkat bizalmasan kezelik, azokat illetéktelen harmadik személyek részére hozzáférhetővé nem teszik.

Az MVM Paks II. Zrt hozzájárul ahhoz, hogy az MVM elismert vállalatcsoport uralkodó tagja, az MVM Magyar Villamos Művek Zártkörűen Működő Részvénytársaság (székhely: 1031 Budapest, Szentendrei út 207-209.; cégjegyzékszám: 01-10-041828.; rövidített neve: MVM Zrt.) – az MVM Csoport irányítása és az egységes üzleti koncepció megvalósítása érdekében –, a jelen szerződésbe betekintsen, az abban foglaltakat megismerje. Felek megállapodnak, hogy kölcsönösen hozzájárulnak ahhoz, hogy a számláikat külön szerződés alapján kezelő MVM

EN
f. d. Jg

TS

KONTÓ Pénzügyi és Számviteli Szolgáltató Központ Zártkörűen Működő Részvénytársaság (székhely: 7030 Paks, Gagarin utca 1.; cégjegyzékszám: 17-10-001241; rövidített neve: MVM KONTÓ ZRt.) a jelen szerződésbe betekintsen, az abban foglaltakat megismerje. Az MVM Zrt.-t az átadott adatok tekintetében az MVM Paksi Atomerőmű Zrt.-vel azonos titoktartási kötelezettség terheli, amely kötelezettség megsértése esetén az MVM Paks II. Zrt.-vel szemben az MVM Paksi Atomerőmű Zrt. köteles helytállni. Az MVM KONTÓ Zrt.-t az átadott adatok tekintetében a Felek által egymás irányában vállalt titoktartási kötelezettséggel azonos titoktartási kötelezettség terheli azonos, amely kötelezettség megsértése esetén a Felek kötelesek egymással szemben helytállni.

11. A Felek mindent megtesznek, hogy jóhiszemű és közvetlen tárgyalások útján rendezzenek minden a jelen Megállapodás értelmezésével vagy teljesítésével kapcsolatban közöttük felmerülő vitát. Ha a Felek nem jutnak egyezsége a jogvita okát tartalmazó írásbeli értesítéstől számított 30 munkanapon belül, a jelen Megállapodásból eredő bármely vita rendezésére bírósági eljárás esetén a Felek pertárgyától és a pertárgyértéktől függően a Paksi Járásbíróság, illetve a Szekszárdi Törvényszék kizárólagos illetékességét kötik ki.
12. A jelen Megállapodásra és annak értelmezésére, valamint a jelen Megállapodásban nem szabályozott kérdésekben a magyar jog irányadó.
13. Jelen Megállapodás a Felek általi aláírásának napján lép hatályba.
14. Melléklet: 1. sz. melléklet MVM Paks II. Zrt. szándéknyilatkozat

Jelen Megállapodást a Felek az alulírott helyen és időben elolvasás és értelmezés után, mint akaratukkal mindenben egyezőt írták alá.

Paks, 2015. 03.09.....

Paks, 2015. 03.19.....



Nagy Sándor
vezérigazgató

MVM Paks II. Atomerőmű Fejlesztő Zártkörűen
Működő Részvénytársaság



Tóth Csilla
műszaki igazgató

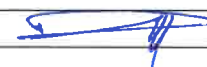



Mácsik György Tamás
beszerzési osztályvezető

MVM Paksi Atomerőmű Zártkörűen Működő
Részvénytársaság



Petter László
csoportvezető

Szigonási információ	
Szalai Andrea	PART_TLK
Dr. Palla László	PART_JO 
Stier Istvánné 	PART_PSZO 